STRIPPER

88805-00

BETCO®

UNLOCK™

No-Rinse Floor Stripper
Removedor para pisos sin enjuague
Décapant à plancher sans rinçage

DANGER: CORROSIVE. Causes burns. Vapors harmful. Harmful if swallowed. See precautions and first aid statement on side panel. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN. FOR INSTITUTIONAL AND COMMERCIAL USE.

PELIGRO: CORROSIVO. Causa quemaduras. Vapores dañinos. Dañino en caso de ingestión. Vea las precauciones e instrucciones de primeros auxilios en el panel lateral. MANTENGA ESTE PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. PARA USO COMERCIAL Y EN INSTITUCIONES.

DANGER: CORROSIF. Inflige des brûlures. Vapeurs dangereuses. Dangereux s'il est avalé. Voir les précautions à prendre et l'énoncé de premiers soins sur la face latérale. GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. POUR USAGE DANS LES INSTITUTIONS ET LES COMMERCES.

NET CONTENTS: 5 gallons (U.S./É.U.) 18.9 L

7 00427 01578 5

⚠ WARNING
AVERTISSEMENT
ADVERTENCIA

CHILDREN CAN FALL INTO BUCKET AND DROWN.

KEEP CHILDREN AWAY FROM BUCKET WITH EVEN A SMALL AMOUNT OF LIQUID.

LES ENFANTS PEUVENT TOMBER DANS LE SEAU ET SE NOYER.

GARDER LE SEAU LOIN DES ENFANTS, MÊME S'IL CONTIENT PEU DE LIQUIDE.

LOS NIÑOS PUEDEN CAERSE DENTRO DEL CUBO Y AHOGARSE.

MANTENGA A LOS NIÑOS ALEJADOS DE LOS CUBOS QUE CONTENGAN AUNQUE MÁS NO SEA UNA PEQUEÑA CANTIDAD DE LÍQUIDO.

DIRECTIONS FOR USE: ***Read the entire label before using this product.*** Recommended for removing multiple coats of water-based acrylic floor finishes from all types of resilient tile and hard surfaces. Not recommended on linoleum or sheet vinyl floors. Pre-test in a small area; color bleeding or discoloration may occur on linoleum, rubber tile, or asphalt tile. Sweep or dust mop floor to remove any large debris. For light to medium stripping, dilute 10 oz. /gal. (1:12). For heavy stripping, dilute 25 oz. /gal. (1:5) with cool water. Apply solution liberally to floor surface. Allow 3 - 5 minutes contact time. Be sure to keep surface wet at all times. Agitate with a low speed rotary machine, automatic scrubber or stripping machine. Pick up solution with a wet vacuum, automatic scrubber or mop and bucket and thoroughly rinse the floor. Allow floor to dry completely before applying finish or sealer. No flood rinsing is necessary if surface appears free of dust and residue.

INSTRUCCIONES DE USO: ***Lea la etiqueta completa antes de usar este producto.*** Recomendado para remover múltiples capas de acabados de pisos acrílicos al agua de todos los tipos de superficies duras y de baldosas resilientes. No se recomienda como removedor de acabado de pisos de linóleo o láminas vinílicas. Pruebe previamente el producto en un área pequeña, puede producirse sangrado de colores o decoloración en linóleo o baldosas de caucho o asfálticas. Barra o trapee el piso para eliminar los residuos grandes. Para remoción liviana a mediana diluya 10 onzas/galón (1:12), para remoción de grandes acumulaciones, diluya 25 onzas/galón (1:5) en agua fría. Aplique la solución abundantemente a la superficie del piso. Permita un tiempo de contacto de 3 a 5 minutos. Asegúrese de mantener la superficie mojada en todo momento. Agite con una máquina rotativa, fregadora automática o máquina removedora de baja velocidad. Absorba la solución con una aspiradora húmeda, fregadora automática o trapeador y balde, y enjuague el piso a fondo. Deje secar el piso completamente antes de aplicar el acabado o el sellador. No es necesario enjuagar si la superficie luce libre de polvo y residuos.

MODE D'EMPLOI: ***Lire toute l'étiquette avant d'utiliser le présent produit.*** Recommandé pour enlever des couches multiples de finis de plancher acryliques à base aqueuse et de finis de plancher sur tous les types de carreaux souples et de surfaces dures. Non recommandé pour arracher le linoléum ou les revêtements de sol vinyliques. Tester au préalable sur une aire réduite; une migration de pigments ou une décoloration peut se produire sur le linoléum, les carreaux de caoutchouc ou ceux d'asphalte. Passer le balai ou la vadrouille à poussières pour nettoyer les impuretés principales. Pour un décapage léger à moyen, diluer à 10 oz/gal. (1:12); pour un décapage important, diluer dans l'eau fraîche à 25 oz/gal. (1:5). Appliquer la solution généreusement sur la surface du plancher. Laisser en contact 3 - 5 minutes. Veiller à ce que la surface reste toujours mouillée. Racler le sol avec une machine rotative basse vitesse, une autolaveuse ou une machine à décaper. Essuyer la solution avec un aspirateur de liquides, une autolaveuse ou une vadrouille et un seau et rincer le plancher à fond. Laisser le plancher sécher complètement avant d'appliquer un fini ou un scelleur. Aucun rinçage à grande eau n'est nécessaire si la surface a l'air exempte de poussières et de résidus.

INGREDIENTS (CAS No.): Water (7732-18-5); Monoethanolamine (141-43-5); 2-Butoxyethanol (111-76-2); Benzyl Alcohol (100-51-6) Potassium Hydroxide (1310-68-3); Tetrapotassium Pyrophosphate (7320-34-5).

NPCA Hazardous Materials I.D. SYSTEM	
Health	3
Flammability	0
Physical Hazard	0

UNLOCK™

DANGER: CORROSIVE. CAUSES BURNS. HARMFUL BY INHALATION. HARMFUL IF SWALLOWED.

Avoid contact with skin. Avoid contact with eyes. Wear suitable protective clothing. Wear suitable gloves. Wear eye/face protection. Wear suitable boots. In case of insufficient ventilation, wear suitable respiratory equipment. Take off immediately all contaminated clothing. **FIRST AID:** SKIN AND EYES: Flush skin and eyes immediately with large quantities of water for at least 15 minutes. Seek immediate medical attention. INGESTION: If swallowed, contact a poison control center immediately for treatment advice. Have conscious person take sips of water if able to swallow. Never give anything by mouth to an unconscious person. Do not induce vomiting unless instructed to do so by poison control center or doctor. INHALATION: Remove to fresh air. If not breathing, call an ambulance, then administer artificial respiration. SEE MATERIAL SAFETY DATA SHEET.

©2009 Betco Corporation
1001 Brown Avenue • Toledo, Ohio 43607-0127
U.S.A. All Rights Reserved. www.betco.com

DANGER: CORROSIF. PROVOQUE DES BRÛLURES. NOCIF PAR INHALATION. NOCIF EN CAS D'INGESTION.

Éviter le contact avec la peau. Éviter le contact avec les yeux. Porter un vêtement de protection approprié. Porter des gants appropriés. Porter un appareil de protection des yeux/du visage. Bottes appropriées d'usage. En cas de ventilation insuffisante, porter un appareil respiratoire approprié. Enlever immédiatement tout vêtement souillé ou éclaboussé. **PREMIERS SOINS:** PEAU ET YEUX: Rincer la peau et les yeux d'urgence avec beaucoup d'eau pendant au moins 15 minutes. Rechercher de l'attention médicale immédiate. INGESTION: En cas d'ingestion, contacter un centre antipoisons sans tarder pour obtenir des conseils de traitement. Faire boire de l'eau à petits coups si la personne est consciente et qu'elle peut avaler. Ne jamais rien donner par la bouche à une personne inconsciente. Ne pas faire vomir à moins qu'un centre antipoisons ou un médecin ne le prescrive. INHALATION: Emmener à l'air frais. En cas d'arrêt respiratoire, appeler une ambulance, puis administrer la respiration artificielle. VOIR LA FICHE TECHNIQUE SUR LA SÉCURITÉ DES SUBSTANCES.

PELIGRO: CORROSIVO. PROVOCA QUEMADURAS. NOCIVO POR INHALACIÓN. NOCIVO POR INGESTIÓN. Evite el contacto con la piel. Evite el contacto con los ojos. Ropa protectora conveniente del desgaste. Guantes convenientes del desgaste. Protección del ojo/de la cara del desgaste. Cargadores convenientes del desgaste. En caso de la ventilación escasa, use el equipo respiratorio conveniente. Saque inmediatamente toda la ropa contaminada. **PRIMEROS AUXILIOS:** PIEL Y OJOS: Lave inmediatamente la piel y los ojos con abundante agua durante por lo menos 15 minutos. Procure atención médica inmediata. INGESTIÓN: En caso de ingestión llame inmediatamente a un centro de control de venenos para solicitar asesoramiento sobre el tratamiento. Si la víctima está consciente, haga que tome a sorbos un vaso de agua, si puede tragar. Nunca administre nada por boca a una persona inconsciente. No induzca el vómito, a menos que el médico o el centro de control de venenos se lo indiquen. INHALACIÓN: Traslade a la víctima a un lugar con aire fresco. Si no respira, llame una ambulancia y administre respiración artificial. CONSULTE LA HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD DEL MATERIAL.

1188809

MSDS No. 888
MSDS Information: 1-800-891-4965
Questions / Comments: 1-800-777-9343

Master Label - 11/09